Consolidated Statement of Recognised Gains and Losses



綜合確認損益表

Year ended 31 December 2001 截至二零零一年十二月三十一日止年度

		Note 附註	2001 二零零一年 <i>HK\$'000</i> 千港元	2000 二零零零年 <i>HK\$'000</i> 千港元
Surplus on revaluation of properties	物業重估盈餘	26	1,832	3,521
Exchange differences on translation of the financial statements of foreign entities	折算海外公司 財務報表之 滙兑差額			(79)
Net gains not recognised in the profit and loss account	並未於損益表確 之收益淨額	認	1,832	3,442
Net profit for the year attributable to shareholders	股東應佔本年度 純利		77,034	81,164
Total recognised gains and losses	已確認收益與虧	損總額	78,866	84,606